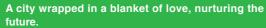




おおきな愛に包まれて、 ゆっくりと未来を育むまち。

子どもを出産し、育てていくのにふさわしいまち。 それが、愛西市が目指すまちづくりの一つの柱です。

充実した子育て環境をつくることは、愛西市の未来をつくること。 だからこそ、行政、地域社会、家庭が一体となった、 愛があふれる仕組みづくりに取り組んでいます。



The city of Aisai is creating the future by creating a good



●意欲的に学び、成長する子どもたち

名 古屋市など多くの都市の 通勤圏にありながら、緑あふれ、 水辺の心地よさを満喫できるまち。

大都市近郊に位置しながら、木曽川をはじめとする豊 かな水辺空間と田園風景が広がる愛西市。その魅力 あふれる自然空間と調和した公園や施設など、「親子 でふれあい・遊び・学ぶ」ことができる環境を活かし、 子育てしやすいまちづくりを目指しています。

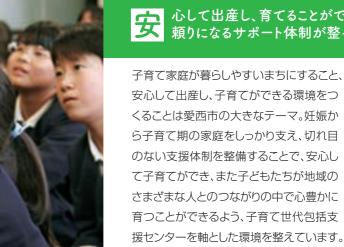


community, and family come together.

康的で安全、活気に満ちた学校など、 子どもたち一人ひとりに合った教育環境づくりが進むまち。

子どもたちが自ら学ぶ意欲を応援 し、「生きる力 | 「心の教育 | を大切 にした教育環境づくりを目指して います。また、地域の歴史や風土を 知り、伝統・文化を体験できる取り 組みを通して、郷土を大切に思う気 持ちも育みます。





INTERVIEW

「みんなの手で子育てしやすいまち・子ど もが健やかに育つまちをつくろう」という 思いを込めて誕生した愛西市子育て世代 包括支援センター「あいさいっ子相談室」。 お子さんの発育や成長に伴う悩みや不安、 園や学校での困りごとなどに対し、保健師 や助産師、保育士などの資格を持つ母子 コーディネーターが相談相手となり、一 緒に考え、応援しています。必要に応じて、 地域の児童館や子育て支援センター、保 育園や幼稚園、小中学校、医療機関、保健 所、児童相談センターなどと連携し、それ ぞれの相談に適したサポートを行います。 子育て中の方に寄り添い、安心できるよ う支え続ける。それが子育て世代包括支

域西 と市 ので つ安 な が を 支援 を 整えて

援センターの役割です。

心して出産し、育てることができる

頼りになるサポート体制が整っているまち

清水栄利子

域の人々が温かく見守り、支え合い、 子どもたちの成長を共に喜ぶことができるまち。



■ボランティアによる読み聞かせ/中央図書館

市民ボランティアが中心になって、中央図 書館などで親子を対象にした絵本の読み 聞かせを行い、子どもたちの創造力、読書 への興味を促す機会を提供しています。 また、地域の児童館や子育て支援センター を拠点に交流事業やイベントの企画、さら に子育てや家庭、地域の生活などについて 話し合い、考える活動を行うなど、市民が 主体となって子どもたちの健全な育成を サポートする取り組みが進んでいます。



●水辺に広がる広大な東海広場

市民全員が参加できる「ニュースポーツ

フェスティバル |をはじめ、学校の授業

や地域コミュニティのイベントを通して、

子どもたちが多世代と交流し、地域の

魅力を発見できる場をつくっています。



節の流れを実感できる、おだやかなまち。

感受性豊かな子どもに育てることができるまち。

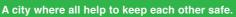
●ニュースポーツフェスティバル



だれもが安心でき、 たすけあうまち。

いつまでも、心地よく、いきいきと暮らせるまちへ。 市民と行政が手を携えて、 心通う地域づくりが進んでいます。

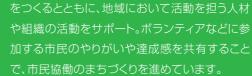
だれもが希望にあふれた未来を描くことができる、市民と行政が連携し協働する まちづくり。安全、快適、健康、子育てなどのさまざまなステージで市民が主体と なって企画・運営し、そこに多くの市民が集い交流する取り組みが進んでいます。



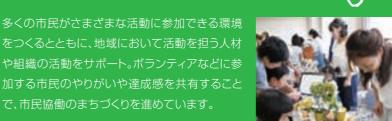
the citizens and government move forward hand in hand to develop the community.

The people and government work together to create a city with comfortable, and healthy environment for the various stages of life, including child-rearing, the citizens come together as one body to plan and run the community, a place where many citizens can gather and interact.

地域の特性、要配慮者の情報も共有する 市民が主役の防災活動。



やイベントの企画・運営を通して 多くの市民が協働しやすい環境づくり





●あいさいママ·マルシェ NPO、市民、地元の企業や商店、行政が協働して開 催する、子育てに特化しながらも市民の交流を促す 愛西市独自のイベント「あいさいママ・マルシェ」。 地域の人々が力を合わせ、子育て家族と子どもたち の健やかな成長をサポートしています。



毎年開催している「納涼まつり」は、地域 の実行委員会が主体となって企画・開催 しています。継続的な活動に向けて、あら ゆる活動団体と連携を図ることにより、さ

まざまな世代が楽しみながら参加できる イベントとしていくことが期待されます。



●市民体育大会 市内各地区の推進協議会が 中心となって企画・運営し、 市民の健康づくりと交流に 取り組んでいます。

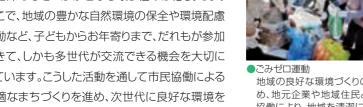


●地区自主防災会合同防災訓練/地区の自主防災会が中心となり、 地域住民や小中学校の児童生徒と消防団も加わり合同訓練を実施しています。

人ひとりが地域への愛着を深め、

安全で、快適なまちをつくる取り組み。

市民が主体となったまちづくりを進めるためには、 一人ひとりが、自分が暮らす地域に興味を持ち、愛 着を深めるきっかけとなる取り組みが必要です。 そこで、地域の豊かな自然環境の保全や環境配慮 活動など、子どもからお年寄りまで、だれもが参加 できて、しかも多世代が交流できる機会を大切に しています。こうした活動を通して市民協働による 快適なまちづくりを進め、次世代に良好な環境を 伝えます。



●親水公園の花壇ボランティア 緑豊かで美しいまちを実現するた め広く花壇ボランティアを募集し、 多くの皆さんの協力を得て親水公 園の花壇を色鮮やかな花で彩って



女性消防団員 消防団は、仕事や年齢もさまざまな人たちが「自分たちの地域は自分たちで守る」とい う精神で活動している地域密着型の組織であり、消防防災のリーダー。男性が多い組織 ですが、愛西市では災害時に女性や子どもの支援をしやすくするめために女性消防団 員の育成に力を入れています。所属する団の活動に加え、地域の防災活動や市のイベ ントでの広報活動などでも活躍が期待されています。

> 大箸 結以さん/佐織第一分団 消防団に入って、まず自分自身の防災意識 が高まりました。そして、町内や地域の皆さ んと関わることが増え、顔見知りも増えまし た。子育て中ですが、家族にも支えてもらえ るので、できるだけ長く続けたいですね。

> 中野 麻衣さん/立田第一分団 高齢の方など災害時に支援が必要な方や小 さいお子さんが、どこに暮らしているのかを 把握していれば、避難の時にとても心強い です。地域のつながりを大切にしながら、い ざという時に役に立てる仕事ですね。

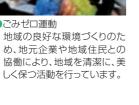
中野涼香さん/立田第一分団 イベントでの広報活動などを通して、女性消 防団員の存在はずいぶん認知されてきたよ うに感じています。これからは、もっともっと

仲間を増やして、女性だけで訓練できるよう な団をつくれたらいいですね。

大野由美さん/佐屋第一分団 看護師の仕事をしているので、応急手当や 救命救急の知識と経験を活かした消防団活 動を目指しています。日々の活動では、地元 の人々とふれあいながら、地域の防災意識 の向上に役立ちたいと思います。







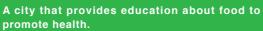


健康づくり、 食育に取り組むまち。

心身ともに健やかに暮らせる、「住むと健康になるまち」。 だれもが取り組みやすい健康づくりと 食育の提案が始まっています。

一人ひとりの年齢やライフスタイルに合った多彩な健康づくりのメニュー、 食事の大切さ、作って食べることの楽しさを実感できる食育。

愛西市では、「生涯、いきいきと暮らせる健康づくり」が進んでいます。



The city has put into motion plans to provide dietary education, and create a healthy place where all can easily

With a variety of health promoting programs suitable to people importance of meals, and helps everyone to understand the

健康づくりと地域のコミュニティづくり。

市民の健康寿命を延ばし、いきいきと暮らし続ける

ことを目標に、すべての市民が気軽に参加できる

スポーツイベントや地域ぐるみで健康づくりを啓発

する事業、さらに親水公園総合体育館をはじめ多彩

健康の大切さに気づき、できることから実銭する、

なスポーツ施設が充実しています。



さまざまなスポーツを通して、 木曽川流域に暮らす人々と交流しています。

木曽川周辺の豊かな自然に包まれた緑地や公園は、市民の運 動や憩いの場となっています。また、スポーツを通して市民が交 流できるイベントの開催、レガッタなど特色あるスポーツの普及

など、河川空間の活用による新しい取り組みも進めています。

春には全国から集い、秋には木曽三川公園でつながる 岐阜県海津市、三重県桑名市とともに、ボート競技会 「地域交流レガッタ」を開催。豊かな河川空間を活用 し、自治体の交流を図っています。



木曽三川公園東海広場を会場に、 小学生から大人まで、4人以上 10人以内のチームがリレー形式 で秋の木曽川沿いを走ります。学 校、職場、家族など、さまざまな チームが参加し、交流しています。



平成29年に整備された、木曽川の 広い河川敷を利用した天然芝のグ



野愛

菜西

の市

歌の

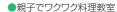
菜丨

体ク

ュ

住 むと健康になるまちを支える、 食育への取り組み 食育への取り組み。

市の健康増進計画「愛西市健康日本21計画(きらり☆あい) さい21)」を柱に健康づくり事業を推進しています。中でも 食育は、子どもたちの健全な成長はもちろん、食による健康 づくり、生活習慣病の予防など、すべての世代に共通する 大きなテーマとなっており、日々の食事の大切さや食べる 楽しさを伝えるためにさまざまな取り組みを行っています。



レンコンやトマトなど、愛西市特産の 野菜を使うことで地元野菜への興味 を深め、料理の楽しさ、おいしく食べる 喜びに出会える体験イベント。親子の 絆を深めながら食育を実践できます。



Report

「愛西市健康日本21計画(きらり☆あいさい21)」の取り組みの中で、市民に野菜の 摂取を推進することとなり、野菜の効果的な食べ方、愛西市特産の野菜などを盛り 込んだ愛西市のオリジナル・野菜の歌「届け!野菜の力」が生まれました。子どもの時 から野菜を身近に感じ、野菜の大切さを知ってもらうために、そのCDを市内の小中 学校、保育園・幼稚園、児童館、子育て支援センターに配布しています。また、この曲 を使って体操の振り付けをつくり、地域の集まりや「野菜の日」PRイベントなどで

実演し、市民の皆さんの健康づくりにも役立てる取り組みが進んでいます。



野菜の歌「届け! 野菜の力」(抜粋 1日両手3杯 野菜を食べましょう 彩りよく食べよう 炒める、煮る、茹でる 魔法をかけましょう 料理の腕の見せどころ 野菜を食べると 元気になれるよ ウンチもどっさり 肌もツヤツヤ!

あいさいさん 野菜さんを食べよう



のびのび健康数室

ストレッチの普及を目指して、愛西市の歌「いつの日も」に合 わせた「愛西のびのびストレッチ」を制作。市内の小学校での

運動会や市民体育大会で実施するほか、愛西市健康づくり運 動推進協議会を設立し、出前講座や教室を開催しています。

●健康まつり

乳幼児から高齢者まで、すべての市民が健康 を維持・増進できるよう、日々の健康管理の 大切さを啓発しながら、個人個人の生活スタ イルに合った健康づくりに取り組むきっかけ



トレーニングルームや総合型地域スポーツクラブなど、 今までスポーツになじみのない方でも手軽に始められる







若い力を活かし、 創造あふれるまち。

安西市の一大イベント

若い世代の人々が、積極的に社会参加できるまち。 世代間交流を促し、地域を元気にしていく取り組みです。

promoting communication between all generations.

地域に根ざした中学生の活動。学校での学びを活かした高校生の実習体験。 そして、大学生による専門性を活かした提案。

若い世代の創造力が、これからの愛西市をつくっていきます。

A city full of creativity, utilizing the power of youth. A city where members of the younger generation can actively participate in society.

generation is what will shape the future of Aisai.

愛西市民の一大イベントとなっている文化祭・バザーをはじめ、スポーツ フェスティバルや地域のイベントに、地元の高校生たちが積極的に参加 し、盛り上げています。地域の伝統芸能を継承したり、地元の産業である 農業を学んだり、日ごろの授業や部活動の成果の発表を通して市民の皆 さんと交流し、活気あるまちづくりに貢献しています。また、若い世代が 住み続けたいまちにするために、高校生たちが考え、提案する取り組み も始まっています。



佐織工業高校の生徒さん。



野菜を販売する佐屋高校の生徒さん。

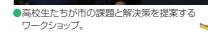




学生がボランティアで支える ■ 地域の納涼まつり。

毎年8月上旬、市内で開催される納涼まつり・盆おど り大会。愛西音頭をはじめとする盆おどりをメインに、 抽選会やバザーなど、地区それぞれに趣向を凝らし た催しは、愛西市の夏の風物詩。世代を超えて多く の市民が集います。実行委員会の皆さんと ともに、盆おどりの櫓やテントなどの設

営を担うのが、ボランティアで参加 する地域の中学校の生徒たち。 大人たちと力を合わせ、まつりを 支え、盛り上げています。





●佐織工業高校の伝統ともなったミニ鉄道。 地域のイベントに積極的に参加し、子どもた ちの人気者です。





子どもたちと交流する 清林館高校の生徒さん。

る市 市内にある愛知県立佐屋高等学校には 農業科があり、伝統的に稲作、レンコンや トマトの栽培など愛西市特産の農産物の 育成を学んでいます。稲作ではアヒルの ひなを水田に放ち、害虫や雑草の駆除に 役立てる無農薬農法を研究し、生物多様 性を保全する活動も行っています。特産 品であるレンコンは栽培の技術継承と地 域活性化につなげる商品開発、広報活動 などに取り組んでいます。レンコンなど特 好発 産品を使ったメニュー開発では農業科だ き想 けでなく学校中の生徒も積極的に参加。 なと 地域の飲食店と一緒に地元野菜を使った 高ア 料理やスイーツを考案したり、大手チェー 校イ ンと共同でカレーを開発するなど、地域 生デ はもちろん全国でも話題となるアイデア のア メニューを開発し、愛西野菜の普及に貢 チ

3

献しています。

学生たちの専門知識を活かした、 季節の野菜をおいしく食べるレシピ。

農業は愛西市の基幹産業ですが、高齢化 と後継者不足により年々縮小しています。 そこで、「愛西市、愛西市農畜産業振興会 と名古屋学芸大学との連携協力に関する 協定 |を締結し、産官学の連携によって 農業の活性化と市民の健康増進を目的と した取り組みが始まっています。名古屋 学芸大学の管理栄養学部の学生たちが 愛西市特産の野菜を使用したレシピの 作成を担当。管理栄養学を学んでいる学 生たちの専門的な知識と若いセンスで若 い世代へのアピールを目指しています。 季節の野菜を使い、季節ごとに3品ずつ 計12品のレシピを作成し、野菜のおいし さ、野菜のパワーを伝えています。





●野菜の日のPRイベントに訪れた市民と 名古屋学芸大学の学生の皆さん

東海3県の接点は

があふれています。

岐阜県、三重県との県境となる木 曽川・長良川に接する愛西市は、愛 知県の西の玄関口に位置し、古くか ら日本の東西交通の要衝として歴 史を重ねてきました。木曽三川の 河口に近い市域一帯は肥沃な水郷 地帯で、水との深い関わりの中で 生まれた独自の文化が息づくまち。 名古屋市を中心とした経済圏の中 にありながら、豊かな自然と共生 し、市民が世代を超えて支え合う、 だれもが住みやすいまちづくりが 進んでいます。



描けるよう、そして多くの方にこの物語を

■ 市のデータ

平成30年、愛西市は「ひと・自然 愛があふれる

現在は、鉄道や高速道路のインタ

し、企業誘致も進め新たな可能性を伸ば

積 66.70km² 口 63,792人(平成30年1月1日現在)

男性 31,207人 女性 32,585人

带数 23,102世帯

愛西市は愛知県で32番目に誕生した市。 あいうえお順では愛知県で1番で、 全国でも兵庫県の相生市に次ぐ2番目になります。

At the place where 3 prefectures of the Tokai area touch, the "Ai (Love) overflows."

Touching both the Kiso and the Nagara Rivers, which make up the border of Gifu and Mie Prefectures, the city of Aisai lies at the western gateway of Aichi Prefecture. This location has given it a long history of being an important hub of east-west traffic in Japan. Positioned on fertile lands close to the mouth of the Kiso Three River system, the city has developed an independent culture with strong ties to the surrounding water. While it is in the economic region dominated by Nagoya, it has an abundance of nature and is proceeding with its own plans to develop a place that transcends generations, where everyone can live together in comfort.

■市章

一般公募により応募された中から、平成17 年2月10日、第25回海部西部合併協議会 ある「あ」のローマ字「a」をモチーフに、濃 尾平野の豊かな緑とすがすがしい空気、木 が連帯し飛躍する市民の姿を思い、赤の太 陽で地域の飛躍を表現しています。



■ イメージキャラクター あいさいさん

「あいさいさん」は、愛西市の自然が生ん だ「謎の生物」です。おおらかでのんびりな 反面、何事にもチャレンジ精神旺盛です。 野菜が大好きで、常に野菜(友達)をポケッ トにもっています。愛西市の豊かな自然と その恵みとをつなげる「輪」を、「人と自然 のつながり」や「人と生物のつながり」とし

■市の木・市の花

愛西市誕生1周年を記念して一般募集で決定し、平成18年12月10日に制定されました。

市の花/ハス

ス田に咲く花は、市を代表する自然の風景 れ多くの人々が訪れ楽しませています。身 近で気品のあるこの花が市民により一層 親しまれるように、市を代表するイメージ



市の木/マキ

市内で古くから生垣や庭木として屋敷内に 植えられ、風土に適し親しまれてきた樹木 で、威厳と風格があり、四季を通して緑を 楽しむことができます。この木が太陽に向 かいまっすぐに伸びるように、愛西市が未 来に向かって賑わいと活力にあふれるまち





愛西市長

日永 貴章

HINAGA TAKAAKI



i P R O J E C т

第2次 愛西市総合計画

[重点プロジェクト]

私たちは、まちづくりのビジョンを実現して いくために7つの重点プロジェクトを掲げ、 市民の皆さんとの協働で取り組んでいます。

子育ての輪 子育てプロジェクト

みんなの手で子育てしやすいまち. 子どもが健やかに育つまちをつくろう

- ●子育て世代包括支援センターを軸とした情報提供・相談支援と体制 整備の充実
- ●関係機関とのネットワークの構築と必要に応じた子育て資源の育成 及び開発
- ●地域住民の協力による学習の場・体験の場・交流の場の提供

誇りを育む 愛西市PRプロジェクト

市内外への魅力発信により、 市民が胸をはって誇れるまちをつくろう

- 「あいさいさん」の活用、さらなる魅力向上
- ●PR動画を通じた魅力発信
- ●観光客誘導のしかけづくり
- ●子どもたちへのふるさと教育の推進

ヤングマンパワー

未来創造プロジェクト

若者の声を生かし、 若者が住み続けたい愛西市にしよう

- ●学生ボランティアの活躍促進
- ●高等学校や中学校との連携事業の推進

みんなで防災 安全・安心プロジェクト

防災・減災の気運を高めて いざというときに備えよう

- ●避難所の周知(出前講座、広報等や発災後を想定した避難訓練等でのPR)
- ●地域防災組織の活性化
- ●防災に関する情報発信(防災講演等)
- ●防災メールのさらなる浸透、スマートフォンアプリを使用した災害 情報発信
- ●広域的な防災活動拠点の整備

つながり愛 地域まるごと健康プロジェクト

みんなの意識改革で、 健康寿命を延ばそう

- ●若年期から高齢期までの健康づくり事業の実施
- ●身近な地域での支え合いによる支援体制づくり (地域包括ケア体制の整備)

つどい・にぎわい 産業活性化プロジェクト

農業をキーワードに、 愛西市に人を呼び込もう

- ●農業にふれるPRイベントの開催
- ●特産品を利用した6次産業化の支援
- ●新規就農者等の育成支援

コンパクトで快適 集約型まちづくりプロジェクト

豊かな環境を引き継ぐとともに、 便利で快適なまちをつくろう

- ●人や企業を誘導する土地利用の推進
- ●総合的な公共交通体系の構築
- ●豊かな自然環境、農業環境等の確保

多くの人に愛されるまちにな この 心のあ まちづくりとともにその魅 豊かな農産物や川 「ひと」と「自然」を誇りに が愛西市の大きな魅力であり たたかさや 地域の絆などの 、緑などの 力が市内外に広がり つ てほ 、財産で

まちの未来を市民と行政 とが共有し、適切な役割分 担と協働によって、地域課 題の解決やまちの発展に 取り組みます。

人と人がつながり合い、感 謝し合い、協力し合える、 絆を大切に、安心して暮ら すことができる地域づく り、人づくりを進めます。

人口減少、少子高齢化など 社会の変化に柔軟に対応 し、将来にわたって自立で きる、持続可能な発展を目 指します。

People and Nature

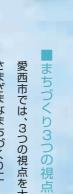
A city where the "Ai (Love) overflows."

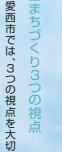
re, with an abundance of agricultural products, rivers connections to the area. This is the charm and wealth of the city of Aisai. It is our pride and love in the people and nature

Along with the development of the city, we want this charm to be beloved by many, both inside and outside the city. It is with these desires in mind that we have envisioned the development of our city.

未来像

愛西市







新たなチャンスを創出することで、 それぞれが付加価値高く レンコンをはじめとする農産物 まちが誇る伝統を

地元の商工業など地域に根付いた産業は、 次代へとつないでいます。

を集め、 の産業を守る。 工夫を重ね、

組んでいます。 元野菜です。このレンコンをはじ が始まりといわれる歴史ある地 ンの産地。江戸時代の天保年間 付加価値の高い農業生産に取り 都市部に近いメリットを活かし、 露地野菜、さらにハウス栽培の め、稲作やニンジン、大根などの 愛西市は全国でも有数のレンコ イチゴやトマトなども盛んで、

が高まります。 による、新しいチャレンジに期待 案など、地域の人々や高校生たち 化、スイーツや料理のメニュー提 さまざまな食品として商品開発 し新たな市場を目指す6次産業 レンコンなど愛西市産の野菜を、

Protecting the city's industry by gathering information, combining it with ingenuity, and continuing to push forward. root, to commercial and manufacturing enterprises, each add value and create new opportunities. These serve to connect the city's heritage of pride with the next generation

術、生産性を高めるとともに、付加価値の

な農産物がつくられている愛西市。栽培技

の肥沃な土壌を背景に、さまざま 曽三川の流れが生んだ濃尾平野 地域ブランドへ

濃尾平野の恵みを

ランド化、新しい味わいを提案するアイデ

高い農産物へと育てるための農産物のブ

ア料理の創出に取り組んでいます。



安全でおい 「愛西市ぐるぐる農産物」

い野菜のブランド

「愛西市ぐるぐる農産物」は、愛西市のこだわり農家が

丹精こめて育てた農産物。愛西市産の農産物のブランド る、めぐりめぐる、という意味がこめられています。 め、市内および近隣の産直売場で販売しています。 貼って出荷しています。道の駅「立田ふれあいの里」をはじ 化を進め、市の基幹産業である農業を市内外へ広くPR に配慮した農業者が生産した農産物に、専用のラベルを するために始まりました。有機栽培、減農薬栽培など環境 しい!」と感じてもらえることで農家がさらにやる気にな ぐるぐる農産物という名前には、食べた消費者が「おい

やすく伝えています。 の小学生を対象とした「出前授業」も行っています。また、 農業や農地の必要性、地産地消、食の大切さなどをわかり での体験教室を開催するなど、さまざまな機会を通して 一愛西市ぐるぐる農産物」の普及と食育を目指した親子 生向けの教材「愛西市ぐるぐるスクー 愛西市の農業を子どもたちにも知ってもらうために、小 ル」を作成。市内

量の増加、農業の振興、さらに農業という地元産業への理 こうした取り組みを通して、愛西市産の農産物の消費 と食育につなげています

田ふれあいの里」



小学校での 出前授業



設、実演厨房、パン厨房などがあ り、特産品を使ったオリジナルメ 訪れる地元でとれた農産物の産 います。市内外から多くの人が の提案と情報発信の場となって 直施設をはじめ、特産品試食施 方で初めての道の駅。地元農家 「立田ふれあいの里」は、尾張地

15 AISAI CITY, AICHI

かりのまれ

生誕の地と伝えられる勝幡城 野原を走り回り、水辺で魚に戯 に織田信長に思いを馳せる。 天王祭の壮麗さに目を奪わ

三川がつくりあげた恵みの大地。

かな耕地をもたら.

愛西市のある濃尾平野は、木曽

●信長モザイク壁画



「織田信秀と土田御前に抱かれた幼少期の信長」像、

since ancient times. The city of Aisai, which touches the Kiso and Nagara Rivers, was once on the H western edge of the thriving Saya Road, a branch of 本の the Tokaido Road during the Edo Period. Many cultural heritage sites still remain from this era and 国内交通の要衝 from many others in the city's long history, proof of the prosperity of our ancestors. This is the heritage of those living here now, a heritage which we wish to pass on to the future.

Set in the center of Japan, a fountain of

Owari has been a strategic point of internal transport

history and tourism.

て栄えた佐屋路をはじめ、長い歴 一来より を生きる私たちの財産であり、 がこの地で営んできた時の証 · で 育 代に東海道の脇街道 ます。それらは、 ま と接する愛西市には れた文化遺産が数 0) 西 端に 、先人た E

未来に語り継ぐ希望です。

INTERVIEW

600年の伝統を

つないでいくために

尾張津島天王祭での市江車の運行や奏 楽は代々口伝でしたが、これからの伝承を

考えると映像や文書などの記録を残して

いく必要があります。また、少子高齢化や

跡取りの問題もあり、将来的には世襲・女 人禁制という祭のしきたりを守っていくこ とが難しくなってきました。神事として60 O年受け継がれてきた伝統を守っていく 一方で、祭そのものを維持していくため

に、女性や旧市江村以外の人たちにも参

加していただく必要も出てくるでしょう。 こうした取り組みが保存会の大切な役割

ユネスコ無形文化遺産に登録されたのは

未来へと

になります。

●木曽川観光船

木曽川の葛木港から船 頭平閘門を通って長良 川へ。四季折々の水辺 の自然を楽しめます。

●船頭平閘門/明治改修で分離された木曽川と長良川を行き来するため につくられた日本最初期の複閘式閘門。明治期に建造され、現在も使用 されています。国の重要文化財に指定。

る時は苦しみをもたらしてきま

跡をはじめ、その足跡を探すま

^のつながりを育む一方で、あ

した。江戸時代の宝暦治水、明治

中期のヨハネス・デ・レーケによ

る木曽川改修工事などは、

人智

し、暮ら

と自然の記

に取り組んできた愛西市の歴

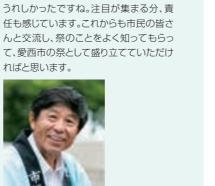
■ヨハネス·デ·レーケ像 明治改修での偉業を 顕彰し、船頭平閘門の 近くに立つ「治水の恩



●信長親子像



勝幡城跡の最寄り駅となる名鉄津島線、勝幡駅前には、 「水郷の吉法師」というタイトルがつけられた若き日の 信長のモザイク画、そしてガラスケースに収められた 勝幡城の模型が展示されています。



市江車保存会会長 佐藤 正直さん



実り豊かな大地。 未来につないでいきたい 川緑地。水稲、レンコンなど多彩な だやかな大河の流れと、広大な河 桜並木

くの桜並木が花見客でにぎわい

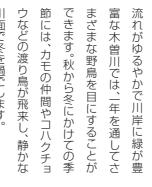
とが、今を生きる私たちの使命です。

ない財産を、未来へと確かにつないでいくこ くりあげた大自然の産物。このかけがえの 曽川下流域の豊かな平野は、悠久の時がつ れを告げる、桜や花ハス、そして渡り鳥。木 農産物を育む肥沃な土壌。新しい季節の訪





ンコンや稲作の田園風景が広が 水空間、自然と調和したまちづ り、古くから水辺を活かした親 高低差のない平坦な水郷地帯。レ くりが進んでいます。





木曽川

日の 出

川沿岸地域は一部が国営木曽三



通年

備が進んでいます。

を楽しむことができます。 ち。遮るもののない雄大な日の出 山のない愛西市は、空が広いま

A land abounding with the blessings

of its plentiful water and greenery. Born from deep within the Kiso Mountains, filled by several tributaries, the Kiso River slowly approaches the Gulf of Ise, dividing the miraculous land of the Nōbi Plains into east

Along this luxurious river area, blessed with water and greenery, the city of Aisai watches the passing of the four seasons.

19 AISAI CITY, AICHI

の様子は愛西市の風物詩です。夏の早朝、太陽の光を 地として知られています。約300年前の天保年間 心にレンコン栽培が盛んな愛西市。今も国内有数の産 花はす田」を会場に蓮見の会が開催され、多くの人で 木曽川下流域の肥沃な湿地が広がり、立田地区を中 たハスの花。毎年7月初旬の週末には鑑賞田の「森川 まばゆいばかりに受けとめ、きらきら輝く朝露を浴び に始まったと伝えられ、夏の花ハス、秋から冬の収穫

$\begin{tabular}{ll} \textbf{People} \times \textbf{Nature} \times \textbf{Tradition} = \textbf{The power of Ai} (\textbf{Love}) \\ \textbf{The blessings of the N\"obi Plains, the traditions and culture, and} \\ \end{tabular}$

Connected with the importance of transcending generations, these assets have not simply been protected, but have evolved with the passing of the ages.

Our goal is for all those living here to continue living with a

This city where the "Ai (Love) overflows" also overflows with possibilities of creating new value while remaining in harmony with nature.

愛西市 に満ちる可能性

